

## HOOK SET

(GB)

### HOOK SET

Assembly and safety advice

(FI)

### KIINNITYSKOUKKUSETTI

Asennus- ja turvaohjeet

(SE)

### KROKAR, SET

Monterings- och säkerhetsanvisningar

(PL)

### KOMPLET WIESZAKÓW

Wskazówki dotyczące montażu oraz bezpieczeństwa

(LT)

### KABLIUKŲ RINKINYS

Surinkimo ir saugos patarimas

(EE)

### KONKSUDE KOMPLEKT

Paigaldus- ja ohutusjuhised

(LV)

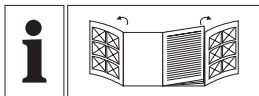
### ĀĶU KOMPLEKTS

Ieteikumi par uzstādīšanu un drošību

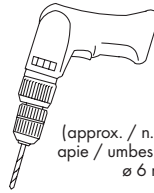
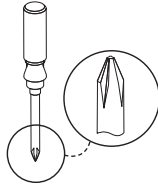
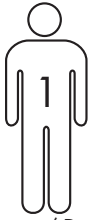
(DE) (AT) (CH)

### HAKEN-SET

Montage- und Sicherheitshinweise

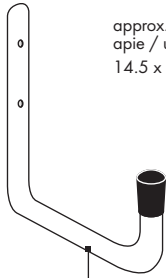


GB	Assembly and safety advice	Page	5
FI	Asennus- ja turvaohjeet	Sivu	8
SE	Monterings- och säkerhetsanvisningar	Sidan	11
PL	Wskazówki dotyczące montażu oraz bezpieczeństwa	Strona	14
LT	Surinkimo ir saugos patarimas	Psł	17
EE	Paigaldus- ja ohutusjuhised	Lehekülg	20
LV	leteikumi par uzstādīšanu un drošību	lpp.	23
DE/AT/CH	Montage- und Sicherheitshinweise	Seite	26



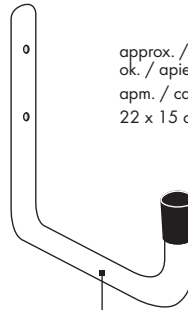
(approx. / n. / ca / ok. /  
apie / umbes / apm. / ca.  
ø 6 mm)

You need / Tarvīset / Du behöver / Potrzebujesz / Jums reikēs / Vajate /  
Jums nepieciešams / Sie benötigen:



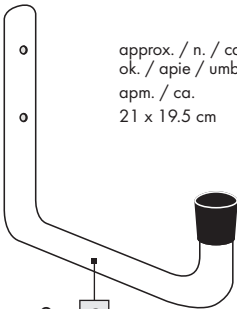
approx. / n. / ca / ok. /  
apie / umbes / apm. / ca.  
14.5 x 11 cm

1 x **A**



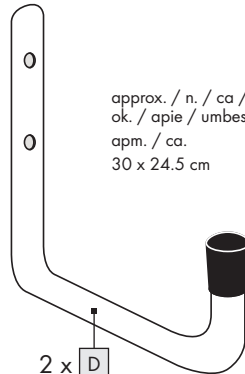
approx. / n. / ca / ok. /  
apie / umbes /  
apm. / ca.  
22 x 15 cm

1 x **B**



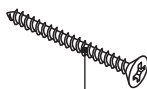
approx. / n. / ca / ok. /  
apie / umbes /  
apm. / ca.  
21 x 19.5 cm

2 x **C**

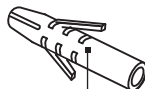


approx. / n. / ca / ok. /  
apie / umbes /  
apm. / ca.  
30 x 24.5 cm

2 x **D**



14 x **E**

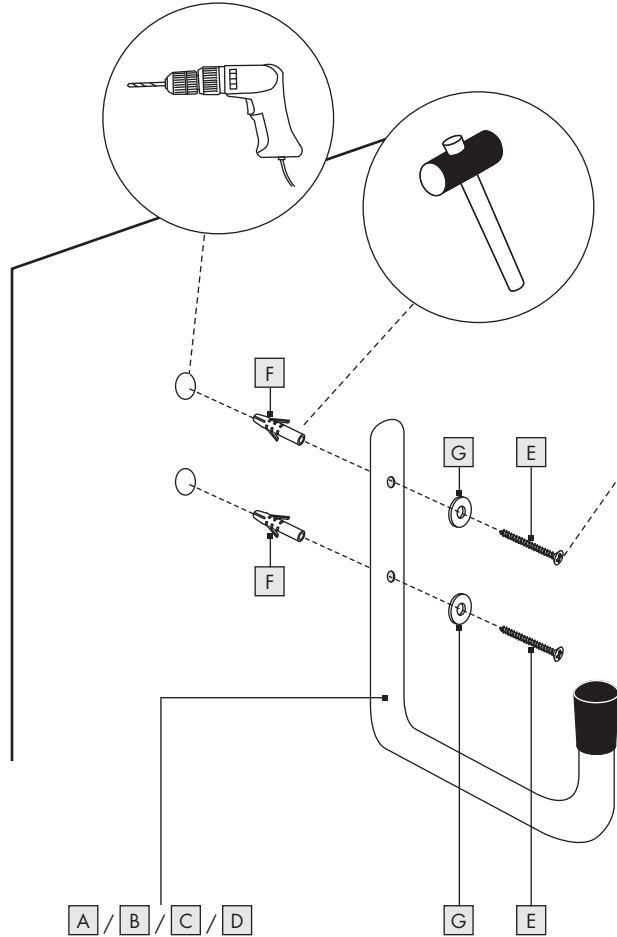
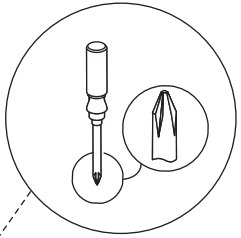
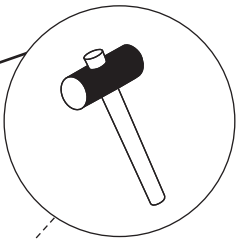
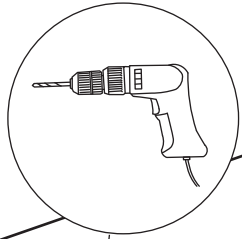


14 x **F**







14 x **G**

**A**



Max.  
5 kg

List of pictograms used	
	1 hook
	2 hooks
	Max. load 5 kg
	Max. load 10 kg

## HOOK SET







### ● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

### ● Intended use

The product is designed for hanging up cycles, ladders, garden equipment or similar objects. The article is only intended for private indoor use (cellar, garage, hobby room or similar). Any use other than that described or any modification of the product is not permissible and may result in injury and / or damage to the product. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use. The product is not intended for commercial use.

### ● Technical data

- A**  max. 5 kg per hook
- 
- B**  max. 5 kg per hook
- 
- C**  max. 5 kg per hook  
 max. 10 kg per 2 hooks
- 
- D**  max. 5 kg per hook  
 max. 10 kg per 2 hooks



### Safety instructions

**KEEP ALL THE SAFETY ADVICE AND INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE FOR FUTURE REFERENCE!**



**To avoid the risk of injury!**



**⚠ WARNING! DANGER OF LOSS OF LIFE AND ACCIDENT TO INFANTS AND CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging materials. Danger of suffocation. Keep out of the reach of children. It is not a toy.



**⚠ WARNING! RISK OF FATAL INJURY!**

During installation keep children away from the area in which you are working. The scope of supply includes a number of screws and other small parts. These may prove life-threatening if swallowed or inhaled.

**⚠ WARNING! RISK OF FATAL INJURY!**


Please ensure that you do not drill into any electrical wiring, gas or water pipes in the wall. If necessary, carry out checks with a wire, pipe and stud detector before you drill into a wall.

**⚠ CAUTION! DANGER OF INJURY!**

Please ensure that no parts are damaged and that all parts are correctly assembled. Incorrect assembly or fitting may lead to injury. Damaged parts can adversely affect safety and proper function.

**⚠ CAUTION!** Do not leave children unattended!

The product is not a climbing frame or toy. Make sure that persons, especially children, neither hang any climbing equipment (e.g. ropes, climbing walls) on the product nor hang on or climb onto the product themselves. This can result in injury and / or damage.

- Take care that the product is only installed by competent persons.
- Check the stability of the product prior to use.
-  Do not load the hooks beyond the stated maximum load (see "Technical data").

There is otherwise a risk of injury and / or damage to the product.

- Check regularly that the hooks are installed securely and retighten the screws **[E]** regularly.
- The stability can be impaired when attaching to furniture.
- The product must always be mounted on all its fixing points.

**⚠ WARNING!** If the product is damaged: Do not use it anymore!



**How to avoid property damage!**

- Before installing the hook on a wall or ceiling, check whether the chosen wall or ceiling is suitable for installation of the product. If necessary, seek expert advice.
- Before installing the hook on a wall or ceiling, please find out which installation material is suitable for your particular wall or ceiling. We have included installation material for walls and ceilings that is suitable for standard, solid masonry.

● **Installation**

**Note:** You will need an electric drill, a screwdriver and hammer for installation.

**⚠ CAUTION! RISK OF INJURY!** Please refer to the operating instructions of your drill.

- Install the hooks as shown in Figure A.

**Note:** Please observe the maximum permissible load when using the hooks (see "Technical data").

● **Cleaning and care**

- Do not under any circumstances use corrosive or abrasive cleaning agents.
- Use a slightly dampened, non-fluffing cloth to clean the product.

## ● **Disposal**

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics / 20-22: paper and fibreboard / 80-98: composite materials.



The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment.

The Triman logo is valid in France only.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.





### **Service**



#### **Service Great Britain**

Tel.: 08000569216

E-Mail: [owim@lidl.co.uk](mailto:owim@lidl.co.uk)

Merkkien selitykset	
	1 koukku
	2 koukku
	Enimmäiskuormitus 5 kg
	Enimmäiskuormitus 10 kg

## KIINNITYSKOUKKUSETTI







### ● Johdanto

Onnittelemme sinua uuden tuotteen hankinnasta. Valitsit erittäin korkealaatuisen tuotteen. Käyttöohje on osa tätä tuotetta. Se sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita sekä käyttöä ja hävitystä koskevia ohjeita. Tutustu ennen tuotteen käyttöä huolellisesti kaikkiin käyttöä ja turvallisuusohjeisiin. Käytä tuotetta ainoastaan ohjeen mukaan ja siinä mainittuihin tarkoituksiin. Anna kaikki ohjeet mukaan, jos luovutat tuotteen edelleen.

### ● Käyttötarkoitus

Tuote on tarkoitettu polkupyörien, tikkaiden, puutarhatyökalujen yms. ripustamiseen. Tuote soveltuu vain yksityiseen käyttöön sisätiloissa (kellari, autotalli, askartelutilat yms.). Tuotetta ei saa käyttää muulla kuin edellä kuvatulla tavalla eikä sitä saa muuttaa. Se voi aiheuttaa loukkaantumisia ja / tai tuotteen vanhinkoittumista. Valmistaja ei vastaa virheellisestä käytöstä johtuneista vahingoista. Tuote ei ole tarkoitettu ammattimaiseen käyttöön.

### ● Tekniset tiedot

- A**  enint. 5 kg per koukku
- 
- B**  enint. 5 kg per koukku
- 
- C**  enint. 5 kg per koukku  
 enint. 10 kg, jos käytetään 2 koukku
- 
- D**  enint. 5 kg per koukku  
 enint. 10 kg, jos käytetään 2 koukku

### Turvaohjeet

#### SÄILYÄ KAIKKI TURVA- JA MUUT OHJEET TULEVAA TARVETTA VARTEN!

### Vältä tapaturmanvaara!

#### **VAROITUS! HENGEN- JA TAPATURMANVAARA PIKKULAPSILLE JA LAPSILLE!**

Älä koskaan jätä lapsia pakkausmateriaalien läheisyyteen ilman valvontaa. Tukeutumisaara. Älä anna tuotetta lasten käsiin. Tämä tuote ei ole leikkikalua!

#### **VAROITUS! HENGENVAARA!**

Pidä lapset asennuksen aikana loitolla työskentelyalueelta. Toimitukseen kuuluu paljon ruuveja ja muita pienosia. Nämä voivat nieltynä tai hengitettynä olla hengenvaarallisia.





## **VAROITUS! HENGENVAARA!**

Varmistau- du, ettet seinää poratessasi osu sähkö-, kaasu tai vesijohtoihin. Tarkista seinä johtojen tunnistimella, ennen kuin ryhdyt poraamaan seinää.



## **VARO! LOUKKAANTUMISVAARA!**

Varmista, että kaikki osat on asennettu asianmukaisesti ja vahingoittamattomina. Epäasianmukainen asennus merkitsee loukkaantumisvaaraa. Viialliset osat voivat vaikuttaa turvallisuuteen ja toimintaan.



## **VARO! Älä jätä lapsia ilman valvontaa!**

Tuote ei ole kiipeilylaite tai lelu! Varmista, että muut henkilöt, varsinkaan lapset, eivät ripusta tuotteeseen mitään kiipeilyvälineitä (esim. köysiä tai kiipeilyseiniä) tai vedä itseään ylöspäin tuotteesta. Tästä voi seurata loukkaantumisia ja/tai ainevahinkoja.

- Muista, että tuotteen saa asentaa ainoastaan ammattitaitoinen henkilö.
- Tarkista tuotteen tukevuus ennen sen käyttöönottoa.



Älä kuormita koukkuja yli ilmoitetun suurimman sallitun kuormituksen (katso "Tekniset tiedot"). Muuten

uhkaa loukkaantumisvaara ja/tai tuotteen vaurioituminen.

- Tarkista säännöllisesti, että koukut ovat kunnolla kiinni ja jälkikiristä ruuvit **E** säännöllisesti.
- Kalusteisiin asennettaessa tukevuus voi heikentyä.
- Tuote täytyy asentaa kaikista kiinnityspisteistään.



## **VAROITUS!** Jos tuote on vaurioitunut:

Älä käytä sitä enää!



## **Vältä esinevaurioit!**

- Tarkista ennen seinään tai kattoon asennusta, että valittu seinä tai katto on sopiva tuotteen kiinnitykseen. Kysy tarvittaessa neuvoa alan ammattihenkilöltä.
- Ota ennen seinään tai kattoon asennusta selvää, mikä asennusmateriaali sopii seinääsi tai kattoosi. Olemme toimittaneet mukana asennusmateriaalia seinääsi ja kattoosi, joka soveltuu tavanomaiseen kiinteään kiviseinään.

## ● **Asennus**

**Huomautus:** Asennusta varten tarvitset porakoneen, ruuvimeisselin ja vasaran.



**VARO! LOUKKAANTUMISVAARA!** Ota töissäsi avuksi porakoneen käyttöohje.

- Asenna koukut kuvan A mukaisesti.

**Huomautus:** Huomioi koukkuja käyttäessäsi niiden suurin sallittu kuormitus (katso "Tekniset tiedot").

## ● **Puhdistus ja hoito**

- Älä käytä syövyttäviä tai hankaavia puhdistusaineita.
- Käytä puhdistukseen hieman kosteaa, nukkaamatonta liinaa.

## ● Hävittäminen

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan viedä paikalliseen kierrätyspisteeseen.



Noudata pakkausmateriaalien jätteiden lajittelua koskevia merkintöjä. Ne koostuvat lyhenteistä (a) sekä numeroista (b) ja tarkoittavat seuraavaa: 1-7 = muovit / 20-22 = paperi ja pahvi / 80-98 = komposiitit.



Tuote ja pakkausmateriaalit ovat kierrätettäviä, hävitä ne erikseen paremman jätteiden käsittelyn takaamiseksi.

Triman-logo koskee vain Ranskaa.



Lisätietoja käytöstä poistetun tuotteen hävittämismahdollisuuksista saat kuntasi tai kaupunkisi viranomaisilta.



Älä heitä käytettyä tuotetta kotitalousjätteisiin. Hävitä tuote ympäristöystävällisesti toimittamalla se asianmukaiseen jätehuoltoon. Lisätietoja keräyspaikoista ja niiden aukioloajoista saat kuntasi viranomaisilta.





### **Huoltopalvelu**

#### **FI Huoltopalvelu Suomi**

Puhelin: 0800 913375

E-Mail: [owim@lidl.fi](mailto:owim@lidl.fi)

## Lista över de piktogram som används

	1 krok
	2 krok
	Maximal belastning 5 kg
	Maximal belastning 10 kg

## KROKAR, SET

### ● Inledning

Grattis till köpet av din nya produkt. Du har köpt en högklassig produkt. Bruksanvisningen hör till produkten. Den innehåller viktiga anvisningar för säkerhet, användning och avfallshantering. Läs säkerhetsanvisningarna och monteringsanvisningen innan du använder produkten. Använd produkten endast enligt beskrivningen och endast för de angivna ändamålen. Se till att bruksanvisningen alltid finns tillgänglig även vid vidare användning av tredje man.

### ● Ändamålsenlig användning



Produkten är avsedd för upphängning av cyklar, stegar, trädgårdsredskap eller liknande. Produkten är endast avsedd för privat bruk inomhus (källare, garage, hobbyrum eller likn.). En annan användning än den som beskrivits eller en förändring av produkten är inte tillåten och kan förorsaka personskador och/eller skador på produkten. Tillverkaren ansvarar inte för skador som förorsakas av icke ändamålsenlig användning. Denna produkt är ej lämplig för yrkesmässig användning.

## ● Tekniska data



A   max 5 kg per krok

B   max 5 kg per krok

C   max 5 kg per krok

  max 10 kg vid användning av 2 krokar

D   max 5 kg per krok

  max 10 kg vid användning av 2 krokar



## Säkerhetsinformation

### FÖRVARA ALLA SÄKERHETSINSTRUKTIONER OCH ANVISNINGAR FÖR FRAMTIDA BEHOV!



### Så undviker du skador!



### **⚠ VARNING! RISK FÖR LIVSFARLIGA SKADOR FÖR SPÄDBARN OCH BARN!**

Låt inte barn leka med förpackningsmaterial. Kvävningsrisk föreligger. Förvaras oåtkomligt för barn. Denna produkt är ingen leksak!





**⚠ VARNING! LIVSFARA!** Håll alltid mindre barn på avstånd under pågående montering. Leveransen innehåller många skruvar och smådelar som kan förorsaka livsfara om dessa sväljs eller inandas.

**⚠ VARNING! LIVSFARA!** Kontrollera att inga dolda ström-, gas- eller vattenledningar ligger bakom borrhålen innan hålen borrar upp. Kontrollera eventuellt väggen med strömprovare innan du borrar i väggen.

**⚠ VAR FÖRSIKTIG! RISK FÖR SKADOR!** Kontrollera även att alla delar är oskadade och korrekt monterade. Osakkunnig montering kan innebära skaderisk. Skadade delar kan medföra försämrad säkerhet och funktion.

**⚠ VAR FÖRSIKTIG!** Lämna inte barn utan uppsikt! Produkten är inte en klätterleksaker eller annat slags leksak! Se till att inga personer, särskilt inte barn, har möjlighet att klättra (t.ex på rep, klätterväggar), hänga på produkten eller hiva sig upp på produkten. Detta kan resultera i fysiska skador och/eller saskador.

- Säkerställ att produkten endast monteras av behörig person.
- Kontrollera att produkten är stabil innan den används.

-  Belasta inte hakarna över angiven maximal belastning (se "Tekniska data"). Risk för personskador och/eller materialskador.
- Kontrollera regelbundet att hakarna sitter stabilt och efterdra skruvarna  regelbundet.
- Om du monterar produkten på möbler kan stabiliteten av produkten riskeras.
- Produkten måste alltid monteras på nya festsättningspunkter.

**⚠ VARNING!** Om produkten skadats: Använd den inte mer!



## Undvik materialskador!

- Kontrollera väggen resp. taket innan produkten monteras så att väggen eller taket är tillräckligt stabilt för monteringen. Rådfråga eventuellt behörig installatör.
- Informera dig om lämpligt monteringsmaterial innan vägg- eller takmontering. Bifogat monteringsmaterial är lämpligt för vägg- eller takmontering i vanligt murverk.

## ● Montering

**Obs:** För monteringen behöver du en bormaskin, en skruvmejsel och en hammare.

**⚠ VAR FÖRSIKTIG! RISK FÖR PERSONSKADOR!** Läs även bormaskinens driftsinstruktioner.

- Montera krokarna enligt bild A.  
**Obs:** Observera maximalt tillåten belastning när hakarna används (se "Tekniska data").

## ● Rengöring och skötsel

- Använd aldrig frätande eller skrubbande rengöringsmedel.
- Använd en lätt fuktad, luddfri trasa för rengöring.

## ● **Avfallshantering**

Förpackningen består av miljövänliga material, som kan lämnas på lokala återvinningsstationer.



Beakta märkningen på förpackningsmaterialet för rätt källsortering vid avfallshantering. Dessa har markerats med förkortningar (a) och siffror (b) med följande betydelse: 1-7: plaster / 20-22: papper och kartong / 80-98: kompositmaterial.



Produkten och förpackningsmaterialet kan återvinnas. Källsortera dem för en bättre avfallshantering.

Triman-logotypen gäller endast för Frankrike.



Kontakta kommunen för närmare information om avfallshantering av den förbrukade produkten.



Var rädd om miljön och kasta inte den uttjänta produkten i hushållsavfallet utan säkerställ en fackmässig avfallshantering. Information om återvinningsstationer och deras öppettider erhåller du hos de lokala myndigheterna.

### **Service**

#### **SE Service Sverige**





Tel.: 020791808

E-Mail: [owim@lidl.se](mailto:owim@lidl.se)

#### **FI Service Finland**

Tel: 0800 913375

E-Mail: [owim@lidl.fi](mailto:owim@lidl.fi)

Lista używanych piktogramów	
	1 hak
	2 haki
	Obciążenie maksymalne 5 kg
	Obciążenie maksymalne 10 kg

## KOMPLET WIESZAKÓW

### ● Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Tym samym zdecydowali się Państwo na zakup produktu wysokiej jakości. Instrukcja obsługi jest częścią tego produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i utylizacji. Przed pierwszym użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego poniżej opisanym przeznaczeniem. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy dołączyć do niego całą jego dokumentację.

### ● Użycie zgodne z przeznaczeniem


Produkt przeznaczony jest do zawieszania rowerów, drabin, przyrządów ogrodowych lub podobnych przedmiotów. Artykuł przeznaczony jest tylko do zastosowania do użytku prywatnego we wnętrzach (piwnice, garaże, pracownie dla majsterkowiczów lub podobne). Użycie inne niż wyżej opisane lub dokonywanie zmian produktu nie jest dozwolone i może prowadzić do jego uszkodzenia. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe wskutek użycia produktu niezgodnego z jego przeznaczeniem. Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

### ● Dane techniczne


**A**  maks. 5 kg na hak

**B**  maks. 5 kg na hak

**C**  maks. 5 kg na hak

 maks. 10 kg przy użyciu 2 haków

**D**  maks. 5 kg na hak

 maks. 10 kg przy użyciu 2 haków



### Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

**PRZECHOWUJ WSZYSTKIE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA ORAZ INSTRUKCJE NA PRZYSZŁOŚĆ!**



### Unikać skałeczeń!



**! OSTRZEŻENIE!**  
**ZGROŻENIE DLA ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU DLA DZIECI!**

Ze względu na ryzyko uduszenia się nigdy nie pozostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem opakowaniowym. Uważać, aby artykuł nie znajdował się w zasięgu dzieci. Ten artykuł nie jest zabawką!

**! OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA!**


Podczas montażu należy pilnować, aby w pobliżu miejsca pracy nie było dzieci. W zakresie dostawy znajdują się liczne wkręty i inne drobne części. Mogą one stanowić zagrożenie życia w razie ich połknięcia przez dzieci lub przedostania się do ich dróg oddechowych.

## **OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA!**

Zwracać uwagę, aby podczas wiercenia otworów w ścianie nie natknąć się na przewody prądowe, gazowe lub wodne. Zanim przystąpi się do wiercenia w ścianie należy dane miejsce sprawdzić odpowiednim przyrządem pod kątem obecności wyżej wymienionych przewodów.

## **OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŹEŃ!**

Upewnić się, czy wszystkie części są nieuszkodzone i prawidłowo zamontowane. W przypadku nieprawidłowego montażu zachodzi niebezpieczeństwo obrażeń. Uszkodzone części mogą wpływać na bezpieczeństwo i funkcje produktu.


 **OSTROŻNIE!** Nie pozostawiać dzieci bez opieki! Produkt nie jest urządzeniem do wspinaczki lub zabawy! Upewniać się, że ludzie, a zwłaszcza dzieci, nie będą mieć żadnych możliwości zawieszania czegokolwiek (np. lin, ścianek wspinaczkowych) na produkcie ani podciągania się na nim. Skutkiem mogą być obrażenia i / lub uszkodzenia.


- Dopilnować, aby produkt został zamontowany tylko przez osobę obeznaną z produktem.
- Przed użyciem sprawdzić stabilność produktu.



Nie należy obciążać haka ponad podane obciążenie maksymalne (patrz „Dane techniczne”).

W przeciwnym razie istnieje niebezpieczeństwo powstania obrażeń ciała i / lub uszkodzeń produktu.

- Regularnie sprawdzać należyte zamocowanie haka i regularnie dokręcać śruby .
- Po zainstalowaniu na meblach stabilność może ulec pogorszeniu.
- Produkt należy zawsze montować używając wszystkich punktów mocowania.

 **OSTRZEŻENIE!** Jeśli produkt jest uszkodzony: Zaprzestać użytkowania!




## **Unikanie szkód rzeczowych!**

- Przed zamocowaniem na ścianie lub suficie należy sprawdzić, czy wybrana ściana wzgl. sufit nadaje się do zamocowania haka. W razie potrzeby zapytać o to specjalistę.
- Przed przystąpieniem do montażu na ścianie lub suficie należy zasięgnąć informacji odnośnie elementów mocujących odpowiednich dla danej ściany wzgl. sufitu. Do produktu dołączyliśmy elementy mocujące nadające się do zwykłego, mocnego muru.

## ● **Montaż**

**Wskazówka:** Do montażu potrzebne są wiertarka, śrubokręt i młotek.

 **OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO POWSTANIA OBRAŹEŃ!** Przestrzegać instrukcji obsługi posiadanej wiertarki.

- Zamontować haki, jak pokazano na rysunku A.

**Wskazówka:** Podczas użytkowania zwracać uwagę na maksymalne dopuszczalne obciążenie (patrz „Dane techniczne”).

## ● **Czyszczenie i pielęgnacja**

- Nie używać żrących ani szorujących środków czyszczących.
- Do czyszczenia produktu używać lekko wilgotnej i niemechacącej się ściereczki.

## ● Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu:  
1-7: Tworzywa sztuczne / 20-22: Papier i tektura / 80-98: Materiały kompozytowe.



Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.



Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

### **Serwis**







### **Serwis Polska**

Tel.: 008004911946

E-Mail: [owim@lidl.pl](mailto:owim@lidl.pl)



Naudojamų piktogramų sąrašas	
	1 kablys
	2 kablys
	Maks. apkrova 5 kg
	Maks. apkrova 10 kg

## KABLIUKŲ RINKINYS

### ● Įžanga

Sveikiname Jus įsigijus naują gaminį. Tai aukštos kokybės gaminy. Naudojimo instrukcija yra neatskiriama šio gaminio dalis. Joje yra svarbių nurodymų dėl saugos, naudojimo ir grąžinamojo perdirbimo. Prieš naudodami šį gaminį, gerai susipažinkite su visais jo naudojimo ir saugos nurodymais. Naudokite gaminį tik pagal aprašymą ir nurodytą paskirtį. Perduodami šį gaminį kitiems asmenims, kartu perduokite visus jo dokumentus.

### ● Tinkamas naudojimas



Produktas skirtas kabinti dviračius, kopėčias, sodo įrangą ar panašius daiktus. Produktas skirtas tik asmeniniams tikslams montuoti patalpų viduje (rūsyje, garaže, laisvalaikio kambaryje ar pan.). Draudžiama naudoti kita nei aprašyta paskirtimi ir atlikti bet kokias modifikacijas, kadangi tai gali sukelti su(si)žeidimų ar sugadinti produktą. Gamintojas neatsako už jokią žalą, patirtą netinkamai naudojant prietaisą. Gaminys neskirtas naudoti komerciniais tikslais.

## ● Techniniai duomenys



A   maks. 5 kg kabliui

B   maks. 5 kg kabliui

C   maks. 5 kg kabliui

  maks. 10 kg naudojant 2 kablius

D   maks. 5 kg kabliui

  maks. 10 kg naudojant 2 kablius



### Saugumo patarimas

**LAIKYKITE VISUS SAUGOS PATARIMUS IR INSTRUKCIJAS SAUGIOJE VIETOJE, KAD GALĖTUMĖTE PASIŽIŪRĖTI ATEITYJE!**



### Kad išvengtumėte susižeidimų!



### **⚠ PERSPĖJIMAS!**

**NELAIMINGŲ ATSTITIKIMŲ IR MIRTIES PAVOJUS**

**KŪDIKIAMS IR VAIKAMS!** Niekomet nepalikite vaikų be priežiūros šalia pakuotės medžiagos. Uždusimo pavojus. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Tai nėra žaislas.



### **⚠ PERSPĖJIMAS! SUSIŽEIDIMO**

**PAVOJUS!** Montuodami pasirūpinkite, kad vaikai būtų toliau nuo jūsų darbo vietos. Pateiktame rinkinyje yra gausybė varžtų ir kitų smulkių detalių. Nurytos ar įkvėptos šios detalės kelia grėsmę gyvybei.

**⚠ PERSPĖJIMAS! SUSIŽEIDIMO PAVOJUS!** Įsitinkinkite, kad negręžiate į sienoje esančius elektros laidus, dujų linijas ar vamzdynus.


Prieš gręžiant sieną būtina atlikti patikrą su laidų, vamzdynų ar statramsčių detektoriumi.

**⚠ ATSARGIAI! SUSIŽEIDIMO PAVOJUS!** Įsitinkinkite, kad netrūksta jokių dalių ir jos visos tinkamai surinktos. Netinkamai surinkus ar prijungus galimi sužeidimai. Pažeistos dalys gali turėti neigiamos įtakos saugumui ir tinkamam veikimui.

**⚠ ATSARGIAI!** Nepalikite vaikų be priežiūros! Gaminys neskirtas laiptoti arba žaisti! Įsitinkinkite, kad žmonės, ypač vaikai, prie gaminio nėra pritvirtinę laipiojimo priemonių (pvz., virvių, laipiojimo sienų) ir nėra virš gaminio. Galima susižeisti ir (arba) apgadinti gaminį.

■ Pasirūpinkite, kad produktą montuotų kompetetingi asmenys.

■ Prieš naudodami patikrinkite, ar produktas stabilus.

■  Neapkraukite produkto didesne nei nurodyta maksimali apkrova (žr. „Techniniai duomenys“). Kitais gresia su(si)žeidimo ir (arba) produkto sugadinimo pavojus.

■ Reguliariai patikrinkite, ar kabliai stabilūs ir, jei reikia, reguliariai priveržkite **E** varžtus.

■ Sumontavus prie baldų, galima pažeisti stabilumą.

■ Gaminys visada turi būti pritvirtintas visose tvirtinimo vietose.

**⚠ PERSPĖJIMAS!** Jei gaminys pažeistas: Nebenaudokite jo!



## Žalos išvengimas!

- Prieš montuodami kablį prie sienos ar lubų įsitinkinkite, kad pasirinkta siena ar lubos tam tinka. Jei reikia, kreipkitės į specialistą pagalbos.
- Prieš montuodami kablį prie sienos ar lubų išsiaiškinkite, kuri montavimo medžiaga konkrečiai sienai ar luboms labiausiai tinka. Mes įdėjome montavimo prie sienų ir lubų medžiagas, kurios tinka standartui – tvirtam mūriui.

## ● Montavimas

**Pastaba:** Įrengti jums reikės grąžto, atsuktuvo ir plaktuko.

**⚠ ATSARGIAI! SUŽALOJIMO PAVOJUS!** Vadovaukitės elektrinio gręžtuvo naudojimosi instrukcijomis.

■ Sumontuokite kablį pagal A pav.

**Pastaba:** naudodami kablius nepamirškite produkto maksimalios apkrovos (žr. „Techniniai duomenys“)

## ● Valymas ir priežiūra

- Jokiais atvejais nenaudokite šlapių ar abrazyvinių valymo priemonių.
- Produktą valykite naudokite šiek tiek sudrėkintu nespūkuojančiu audiniu.

## ● Išmetimas

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite išmesti įprastose grąžinamojo perdirbimo vietose.



Rūšiuodami atliekas, atkreipkite dėmesį į pakuočių ženklinius, kurį sudaro santrumpos (a) ir skaičiai (b), reiškiantys: 1–7: plastikai / 20–22: popierius ir kartonas / 80–98: kombinuotosios pakuotės.



Gaminys ir pakuotės medžiagos yra perdirbamos, jas sutvarkyti bus lengviau, jei išmesite atskirai. „Triman“ logotipas galioja tik Prancūzijai.



Daugiau informacijos apie nebetinkamo naudoti gaminio išmetimą sužinosite savo savivaldybės ar miesto administracijoje.



Aplinkos apsaugos sumetimais neišmeskite nebetinkamo naudoti gaminio kartu su buitinėmis atliekomis; pristatykite jį į nurodytus surinkimo punktus. Informacijos apie surinkimo punktus ir jų darbo laiką suteiks vietos kompetentingos institucijos.




### Klientų aptarnavimas

**LT Klientų aptarnavimo tarnyba**

**Lietuva**

Tel.: 880033500

El. paštas: [owim@lidl.lt](mailto:owim@lidl.lt)

Kasutatud piktogrammide nimekiri	
	1 konksu
	2 konksu
	Maksimaalne koormus 5 kg
	Maksimaalne koormus 10 kg

## KONKSUDE KOMPLEKT













### ● Sissejuhatus

Õnnitleme teid selle uue toote ostu puhul! Olete endale saanud kõrgekvaliteedilise toote. Kasutusjuhend kuulub toote juurde. Selles on olulisi juhiseid ohutuse, kasutamise ja jäätmekäitluse kohta. Enne toote kasutamist tutvuge selle kohta antud kasutus- ja ohutuse alaste juhistega. Kasutage toodet üksnes kirjeldatud viisil ja otstarbel. Toote edasiandmisel kolmandatele isikutele andke kaasa ka kõik toote dokumendid.

### ● Otstarbekohane kasutamine

Toode on mõeldud jalgrataste, redelite, aiatööriistade vms ülesriputamiseks. Toode on mõeldud kasutamiseks ainult eratarbija siseruumides (kelder, garaaž, hobituba vms). Eelkirjeldatud erinev kasutamine või toote muutmine on keelatud ja sellise tegevuse tagajärjeks võivad olla vigastused ja/või tootekahjustused. Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis tulenevad otstarbevastasest kasutamisest. Toode ei ole ette nähtud kasutamiseks ettevõtluses.

### ● Tehnilised andmed

- A**   max 5 kg konksu kohta
- 
- B**   max 5 kg konksu kohta
- 
- C**   max 5 kg konksu kohta  
  max 10 kg 2 konksu kasutamisel
- 
- D**   max 5 kg konksu kohta  
  max 10 kg 2 konksu kasutamisel



### Ohutusjuhised

**HOIDKE KOGU OHUTUSTEAVE JA JUHISED EDASPIDISEKS ALLES!**



**Vältige vigastuste ohtu!**



**HOIATUS! ELUOHT JA ÕNNETUSTE OHT VÄIKELASTELE JA LASTELE!**

Ärge kunagi jätke lapsi koos pakkematerjaliga järelevalveta. Lõbumisohu. Ärge lubage lapsi toote lähedusse. Toode ei ole mänguasi.

**HOIATUS! ELUOHTLIK!**

Hoidke lapsi paigaldamise ajal tööpiirkonnast eemal. Tarnekomplekti kuulub hulgaliselt kruvisid ja teisi pisikesi detaile. Need võivad allaneelamise või sissehingamise korral olla eluohtlikud.


**⚠ HOIATUS! ELUOHTLIK!** Veenduge, et te ei puutuks seinu puurimisel kokku elektrijuhtmetega ega gaasi- või veetorustikuga. Kontrollige enne seinu puurimist nt kaabliotsijaga.

**⚠ ETTEVAATUST! VIGASTUSTE OHT!** Veenduge, et kõik osad oleksid kahjustamata ja õigesti paigaldatud. Paigaldamisvead võivad viia vigastusteni. Kahjustatud osad võivad mõjutada ohutust ja toimimist.

**⚠ ETTEVAATUST!** Ärge jätke lapsi järelevalveta! Toodet ei ole ronimisvahend ega mänguasi! Veenduge, et inimesed (eriti lapsed) ei saaks toodet kasutada ronimiseks (nt kõiega, ronimisseinana), rippumiseks või enda üles tõmbamiseks. Tagajärjeks võivad olla vigastused ja/või kahjustused.

■ Veenduge, et toote paigaldaks ainult pädevad isikud.

■ Kontrollige enne kasutamist toote stabiilsust.

■  Ärge koormake konkse üle maksimaalse koormustaluvuse (vt jaotist „Tehnilised andmed“).

Muidu on oht toodet vigastada ja/või kahjustada.

■ Kontrollige regulaarselt konksude tugevat kinni olemist ja keerake kruvisid **E** regulaarselt kinni.

■ Mööblile paigaldamine võib mõjutada stabiilsust.

■ Toode peab alati olema kõikides kinnituspunktidest kinnitatud.

**⚠ HOIATUS!** Kui toode on kahjustatud: Ärge kasutage seda rohkem!



## Vältige vara kahjustamist!

- Enne seinale või lakke paigaldamist kontrollige, kas valitud sein või lagi sobib toote paigaldamiseks. Vajaduse korral pidage nõu spetsialistiga.
- Enne seinale või lakke kinnitamist uurige, millised on teie seinu või lae jaoks sobivad kinnitustahendid. Me panime seinale või lakke kinnitamiseks kaasa vahendid, mis sobivad tavapärase tugeva müüritise jaoks.

## ● Paigaldamine

**Märkus:** Paigaldamiseks vajate puuri, kruvikeerajat ja haamrit.

**⚠ ETTEVAATUST! VIGASTUSTE OHT!**

Vaadake lisaks oma puuri kasutusjuhendit.

■ Paigaldage konksud joonise A järgi.

**Märkus:** Jälgige konksude kasutamisel maksimaalset lubatud koormust (vt jaotist „Tehnilised andmed“).

## ● Puhastamine ja hooldus

■ Ärge kunagi kasutage abrasiivseid või söövitavaid puhastusaineid.

■ Kasutage puhastamiseks kergelt niisutatud ebemevaba lappi.

## ● Jäätmekäitus

Pakend koosneb keskkonnasõbralikest materjalidest, mida saab käidelda kohalikes ringlussevõtu keskustes.



Jälgige prügi sorteerimisel pakkematerjalide tähistusi, mis koosnevad lühenditest (a) ja numbritest (b) ning nende tähendused on järgmised: 1–7: plastik / 20–22: paber ja papp / 80–98: liitmaterjalid.



Toode ja pakkematerjalid on ringlussevõetavad, prügi paremaks käitlemiseks liigitage need eraldi. Triman-logo kehtib üksnes Prantsusmaa jaoks.



Küsi vana toote käitlemise võimaluste kohta oma valla- või linnavalitsusest.







Ärge visake oma vana toodet keskkonna kaitsmise huvides olmeprügi hulka, käideldge see nõuetekohaselt. Kogumispunktide ja nende lahtioleku aegade kohta saate teavet asjakohasest haldusasutusest.

### Teenindus

#### EE Teenindus Eestis

Tel: 8000049110

E-posti aadress: [owim@lidl.ee](mailto:owim@lidl.ee)

Izmantoto piktogrammu saraksts	
	1 āķis
	2 āķi
	Maksimālā slodze 5 kg
	Maksimālā slodze 10 kg

## ĀĶU KOMPLEKTS

### ● Ievads

Apsveicam jūs ar jaunā izstrādājuma iegādi! Jūs esat izvēlējis augstas kvalitātes izstrādājumu. Lietošanas instrukcija ir šī izstrādājuma sastāvdaļa. Tā ietver svarīgas norādes attiecībā uz drošību, lietošanu un utilizāciju. Pirms izstrādājuma lietošanas iepazīstieties ar visiem lietošanas un drošības norādījumiem. Izmantojiet izstrādājumu tikai tā, kā aprakstīts un atbilstoši tam paredzētajam lietojumam. Ja nododat izstrādājumu citai personai, dodiet līdzī arī visu dokumentāciju.

### ● Paredzētais lietojums

Izstrādājums ir paredzēts, lai pakārtu velosipēdus, kāpnes, dārza darbarīkus u. tml. Izstrādājums ir paredzēts lietošanai tikai privātās iekštelpās (pagrabā, garāžā, hobiju telpā u. c.). Nav atļauta nekāda cita izmantošana, kā aprakstīts iepriekš, vai izstrādājuma izmaiņas, un tā var izraisīt traumas un/vai izstrādājuma bojājumus. Ražotājs neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies nepareizas izstrādājuma lietošanas dēļ. Izstrādājums nav paredzēts komerciālai lietošanai.

### ● Tehniskie parametri

- A**  maks. 5 kg uz katru āķi
- 
- B**  maks. 5 kg uz katru āķi
- 
- C**  maks. 5 kg uz katru āķi  
 maks. 10 kg, lietojot 2 āķus
- 
- D**  maks. 5 kg uz katru āķi  
 maks. 10 kg, lietojot 2 āķus



### Drošības norādījumi

**UZGLABĪJIET VISUS DROŠĪBAS NORĀDĪJUMUS UN PAMĀCĪBAS TURPMĀKAI ATSAUCEI!**



**Izvairieties no savainošanās riska!**

- 
**⚠ BRĪDINĀJUMS! ZĪDAIŅU UN BĒRNU DZĪVĪBAS APDRAUDĒJUMS UN NELAIMES GADĪJUMU RISKS!**

Nekad neatstājiet bērnus bez uzraudzības, rotaļājoties ar iepakojuma materiālu. Pastāv nosmakšanas risks. Glabājiet izstrādājumu bērniem nepieejamā vietā. Ierīce nav rotaļlieta.

- ⚠ BRĪDINĀJUMS! DZĪVĪBAS APDRAUDĒJUMS!**

Montāžas laikā neļaujiet bērniem atrasties darba zonā. Piegādes komplektā ietilpst liels skaits skrūvju un citu mazu detaļu. Norijot vai ieelpojot, tās var būt dzīvībai bīstamas.

## **BRĪDINĀJUMS! DZĪVĪBAS**

**APDRAUDĒJUMS!** Pārliedcinieties, ka, urbjot CAURUMUS sienā, netiek skarti elektrības kabelji, gāzes vai ūdens cauruļvadi. Pēc vajadzības pirms urbšanas pārbaudiet sienu ar piemērotu detektoru.

## **PIESARDZĪBU! SAVAINOŠANĀS**

**RISKS!** Pārliedcinieties, ka detaļas nav bojātas un tiek atbilstoši samontētas. Neprecīzas montāžas rezultātā var gūt traumas. Bojātas detaļas var ietekmēt izstrādājuma drošību un darbību.

## **PIESARDZĪBU!** Neatstājiet bērnus


bez uzraudzības! Izstrādājums nav paredzēts kāpelēšanai, un tā nav rotaļlieta! Pārliedcinieties, ka personas, jo īpaši bērni, neizmanto izstrādājumu, lai uz tā uzkāptu (piemēram, izmantojot virves, kāpšanai domātus elementus), respektīvi, nepievelkas pie izstrādājuma. Tas var būt par cēloni savainojumiem un/vai bojājumiem.

- Nodrošiniet, lai izstrādājuma montāžu veic tikai atbilstoši kvalificētas personas.
- Pirms lietošanas pārliedcinieties par izstrādājuma stabilitāti.



Nenoslogojiet āķus virs norādītās maksimālās slodzes (skatiet sadaļu "Tehniskie parametri").

Pretējā gadījumā pastāv savainošanās un/vai izstrādājuma bojājumu risks.

- Regulāri pārbaudiet āķu stiprību un regulāri pievelciet skrūves .
- Montējot uz mēbelēm, var pasliktināties stabilitāte.
- Izstrādājumam vienmēr ir jābūt piestiprinātam visos tā piestiprināšanas punktos.

 **BRĪDINĀJUMS!** Ja izstrādājums ir bojāts: Nelietojiet to vairs!



## **Izvairieties no mantas bojājumiem!**

- Pirms montāžas pie sienas vai griestiem pārbaudiet, vai izvēlēta siena, respektīvi, griesti ir piemēroti izstrādājuma piestiprināšanai. Ja nepieciešams, konsultējieties ar speciālistu.
- Pirms montāžas pie sienas vai griestiem, iegūstiet informāciju par piemērotu materiālu stiprināšanai pie sienas, respektīvi, griestiem. Montāžai pie sienas vai griestiem mēs esam iekļāvuši montāžas materiālu, kas piemērots standarta masīvai mūra sienai.

## ● Montāža

**Norāde:** Montāžai būs nepieciešams urbis, skrūvgriezis un āmurs.

## **PIESARDZĪBU! SAVAINOŠANĀS**

**RISKS!** Skatiet urbja lietošanas pamācību.

- Piestipriniet āķi, kā norādīts A attēlā.

**Norāde:** Lietojot āķus, pievērsiet uzmanību maksimāli pieļaujamajai slodzei (skatiet sadaļu "Tehniskie parametri").

## ● Tīršana un kopšana

- Nekādā gadījumā neizmantojiet kodīgus un abrazīvus tīršanas līdzekļus.
- Tīriet ar nedaudz samitrinātu drānu, kas nepūkojas.



## ● **Utilizācija**

Iepakojums ražots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus varat utilizēt vietējās atkritumu pārstrādes iestādēs.



Šķirojot atkritumus, ievērojiet marķējumus uz iepakojuma materiāliem, kas ir apzīmēti ar saīsinājumiem (a) un numuriem (b) ar šādu nozīmi: 1-7: plastmasas / 20-22: papīrs un kartons / 80-98: saistvielas.



Šo izstrādājumu un iepakojuma materiālus var atkārtoti pārstrādāt, utilizējiet tos atsevišķi, lai uzlabotu atkritumu pārstrādes procesu. Triman logotips attiecas tikai uz Franciju.



Informāciju par nolietotā izstrādājuma utilizāciju varat saņemt savā novada vai pilsētas pašvaldībā.



Kad izstrādājums ir nolietots, vides aizsardzības nolūkā neizmetiet to sadzīves atkritumos, bet gan veiciet pienācīgu utilizāciju. Informāciju par atkritumu nodošanas vietām un to darbalaikiem varat saņemt savā pašvaldībā.





## **Serviss**



### **Serviss Latvijā**

Tālr.: 80005811

E-pasts: [owim@lidl.lv](mailto:owim@lidl.lv)

Liste der verwendeten Piktogramme	
	1 Haken
	2 Haken
	Maximalbelastung 5 kg
	Maximalbelastung 10 kg

## HAKEN-SET

### ● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

### ● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist zum Aufhängen von Fahrrädern, Leitern, Gartengeräten o. Ä. bestimmt. Der Artikel ist nur für die Verwendung im privaten Innenbereich (Keller, Garage, Hobby-Raum o. Ä.) vorgesehen. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Verletzungen und / oder Beschädigungen des Produkts führen. Für aus bestimmungswidriger Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

### ● Technische Daten

**A**  max. 5 kg pro Haken

**B**  max. 5 kg pro Haken

**C**  max. 5 kg pro Haken

 max. 10 kg bei Verwendung von 2 Haken

**D**  max. 5 kg pro Haken

 max. 10 kg bei Verwendung von 2 Haken



### Sicherheitshinweise

**BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!**



**Vermeiden Sie Verletzungsgefahr!**

■



**⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr. Halten Sie das Produkt von Kindern fern. Das Produkt ist kein Spielzeug.

**⚠️ WARNUNG! LEBENSGEFAHR!**


Halten Sie Kinder während der Montage vom Arbeitsbereich fern. Zum Lieferumfang gehören eine Vielzahl von Schrauben und anderen Kleinteilen. Diese können beim Verschlucken oder Inhalieren lebensgefährlich sein.

## **WARNUNG! LEBENSGEFAHR!**

Vergewissern Sie sich, dass Sie nicht auf Strom-, Gas- oder Wasserleitungen stoßen, wenn Sie in die Wand bohren. Prüfen Sie ggf. mit einem Leitungssucher, bevor Sie in eine Wand bohren.

## **VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!**

Stellen Sie sicher, dass alle Teile unbeschädigt und sachgerecht montiert sind. Bei unsachgemäßer Montage besteht Verletzungsgefahr. Beschädigte Teile können die Sicherheit und Funktion beeinflussen.


 **VORSICHT!** Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt! Das Produkt ist kein Kletter- oder Spielgerät! Stellen Sie sicher, dass Personen, insbesondere Kinder, keine Klettermöglichkeiten (z. B. Seile, Kletterwände) an das Produkt hängen bzw. sich nicht am Produkt hochziehen. Verletzungen und / oder Beschädigungen können die Folgen sein.


- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur von fachkundigen Personen montiert wird.
- Überprüfen Sie vor der Benutzung die Stabilität des Produkts.



Belasten Sie die Haken nicht über die angegebene Maximalbelastung hinaus (siehe „Technische Daten“).

Anderenfalls drohen Verletzungsgefahr und / oder Beschädigungen des Produkts.

- Kontrollieren Sie regelmäßig den festen Sitz der Haken und ziehen Sie regelmäßig die Schrauben  nach.
- Bei Montage an Möbeln kann die Standsicherheit beeinträchtigt werden.
- Das Produkt muss stets an allen seinen Befestigungspunkten montiert werden.

 **WARNUNG!** Wenn das Produkt beschädigt ist: Verwenden Sie es nicht mehr!



## **Vermeiden Sie Sachbeschädigungen!**

- Überprüfen Sie vor der Wand- oder Deckenmontage, ob die gewählte Wand bzw. Decke zum Befestigen des Produkts geeignet ist. Erkundigen Sie sich gegebenenfalls bei einer Fachkraft.
- Informieren Sie sich vor der Wand- oder Deckenmontage über das geeignete Montagematerial für Ihre Wand bzw. Decke. Für die Wand- oder Deckenmontage haben wir Montagematerial beigelegt, das für übliches, festes Mauerwerk geeignet ist.

## ● Montage

**Hinweis:** Für die Montage benötigen Sie eine Bohrmaschine, einen Schraubendreher und einen Hammer.

## **VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!**

Ziehen Sie die Bedienungsanleitung Ihrer Bohrmaschine hinzu.

- Montieren Sie die Haken gemäß Abbildung A.  
**Hinweis:** Achten Sie bei der Verwendung der Haken auf die maximal zulässige Belastung (siehe „Technische Daten“).

## ● Reinigung und Pflege

- Verwenden Sie keinesfalls ätzende oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein leicht angefeuchtetes, fusselfreies Tuch.

## ● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung.

Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

### **Service**

DE

#### **Service Deutschland**

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: [owim@lidl.de](mailto:owim@lidl.de)

AT

#### **Service Österreich**

Tel.: 0800 292726

E-Mail: [owim@lidl.at](mailto:owim@lidl.at)

CH

#### **Service Schweiz**

Tel.: 0800562153

E-Mail: [owim@lidl.ch](mailto:owim@lidl.ch)

**OWIM GmbH & Co. KG**

Stiftsbergstraße 1  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Model No.: HG05092

Version: 05/2021

IAN 353783\_2010

3 